

La milhoquèra

Un còp èra, hasí cinc jornaus de
milhòc
Tà neurir lo mairam, los pòrcs e la
poralha...
Qu'arribè d'America ua mòda
hastiala
De har milhòc en gran,
De semià'n en tot lòc,
Tà har moneda
Entà poder har mei milhòc.

Repic:

Milhòc e milhocar, milhoquèr,
milhoquèra,
Milhòc au verdurèr, milhòc sus la
cantèra,
Milhòc dinc au casau e nada
esperoquèra !
Milhòc au pinhadar : on ei la
palomèra ?
Milhòc !, Milhòc !, Milhòc !, Milhòc
!, Milhòc !, Milhòc !
Milhòc !, Milhòc !, Milhòc !, Milhòc
!, Milhòc !, Milhòc !
Que barregèi engrèish, que'm
crompèi dus tractors
Que treitinèi tojars, qu'amassèi sòus
a pièlas
E... los engrèishs pugèn... mes deu
milhòc las bèlas !
Despitèi cassos, pins, de parts qu'ac
virèi tot
Tà m'ac poder virar, tà har milhòc
pertot.
Que m'I hèi com un hòu tà aver
rendament
Vivi tà tribalhar, tribalhi pas tà víver
Vaga pas de cantar, vaga pas mei
d'arríder,
Cuu macat suu tractor, de dia com de
nueit,

Soi hart de mau, de hum, vente plen
mes cap vueit.

Que'm cauhi suu mirús : nada lenha
tau huec !

Castanhas, n'èi pas mei tà poder har
iròlas :

Claqui milhòc rostit a l'asta dab los
dròlles.

E lo matin, milhòc borit. Que'n vadi
pèc.

Deu biais american qu'èi gahat plan
lo plec !

Soi fatigat lo ser, qu'èi los braç tan
pesucs,

Que m'adromi suu pic. La hemna
malurosa Qu'a bèth que apresà's e
bailà'm, e hà's prosa,

Dromi com un tarrèr. La prauba
enter dus clucs

Non pòt que saunejar de milhòcs
cabelhuts...

Cargat de deutes, qu'èi paur que'm
hiquin au sot !

Qu'èi escritut tà la NASA tà cercar
tèrra

Véder se'm poderén logar se lo cas
èra,

Un bèth planèr de lua, un planèr
bareitós

Entà i semiar milhòc tà pagar los
tractors.

Paraulas de G. de Nariò, musica de J.
F. Tisnèr

Maïs à gogo

Autrefois, je semais cinq arpents de maïs
Pour nourrir la basse-cour, les porcs
et la volaille...
Il advint d'Amérique une mode
écoeurante
De cultiver du maïs à grande échelle,
D'en semer en tout lieu,
Pour amasser de l'argent
Pour pouvoir semer plus de maïs.

Refrain :

Maïs, champs de maïs, tout est maïs,
maïserie,
Du maïs au verger, maïs sur les
bordures,
Maïs jusque dans les jardins et finie
la fête du maïs !
Du maïs dans les pins : où est la
palombière ?
Maïs ! Maïs ! Maïs ! Maïs ! Maïs !
Maïs !
Maïs ! Maïs ! Maïs ! Maïs ! Maïs !
Maïs !
J'ai versé de l'engrais, acheté deux
tracteurs,
Défriché des « touyas », entassé de
l'argent Et le prix des engrais a
monté, mais du maïs les panicules !
J'ai abattu des chênes, des pins, j'ai
tout retourné
Pour pouvoir m'en sortir, pour semer
du maïs partout.
Je m'active comme un fou pour
avoir du rendement
Je vis pour travailler, je ne travaille
pas pour vivre

Plus le temps de chanter, je n'ai plus
le temps de rire,
Le cul meurtri sur le tracteur, de jour
comme de nuit,
Je n'en peux plus de fatigue, ventre
plein mais tête vide.
Je me chauffe sur le poêle : plus de
bois pour le feu !
Je n'ai plus de châtaignes pour
griller des marrons :
Je bouffe du maïs grillé à la broche
avec les gosses.
Et le matin, du maïs bouilli. J'en
deviens cinglé.
Ah ! de la mode américaine j'ai bien
pris le pli !
Je suis si las, le soir, et j'ai les bras si
lourds,
Je m'endors sur le champ. Ma
femme, malheureuse,
A beau se rapprocher, me caresser,
se faire câline,
Je dors comme une souche. La
pauvre, entre deux sommes,
Ne peut que rêver d'épis de maïs
longs et durs...
Criblé de dettes, je crains que l'on ne
m'enferme ! J'ai écrit à la NASA à
la recherche de terres
Pour voir s'ils pourraient me louer,
sait-on jamais,
Une belle plaine de lune, une plaine
de terre meuble
Pour y semer du maïs afin de payer
mes tracteurs

Paraulas de G. de Nariò, musica de J.
F. Tisnèr